

Zeitschrift: Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

Herausgeber: Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

Band: 90 (1999)

Heft: 2

Artikel: Speicherkraftwerke unter der Lupe

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-901895>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

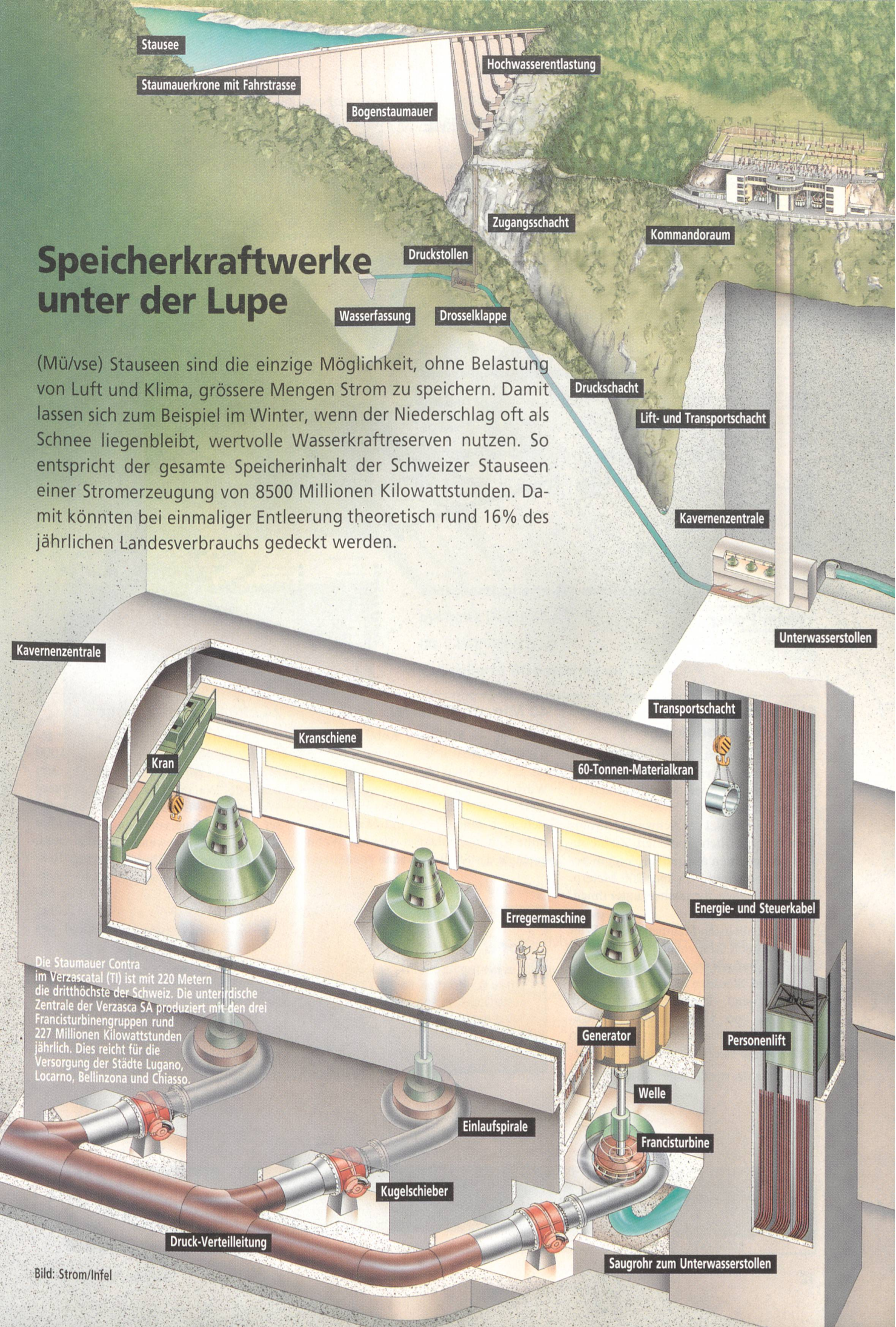
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Speicherkraftwerke unter der Lupe

(Mü/vse) Stauseen sind die einzige Möglichkeit, ohne Belastung von Luft und Klima, grössere Mengen Strom zu speichern. Damit lassen sich zum Beispiel im Winter, wenn der Niederschlag oft als Schnee liegenbleibt, wertvolle Wasserkraftreserven nutzen. So entspricht der gesamte Speicherinhalt der Schweizer Stauseen einer Stromerzeugung von 8500 Millionen Kilowattstunden. Damit könnten bei einmaliger Entleerung theoretisch rund 16% des jährlichen Landesverbrauchs gedeckt werden.



Die Staumauer Contra im Verzascatal (TI) ist mit 220 Metern die dritthöchste der Schweiz. Die unterirdische Zentrale der Verzasca SA produziert mit den drei Francisturbinengruppen rund 227 Millionen Kilowattstunden jährlich. Dies reicht für die Versorgung der Städte Lugano, Locarno, Bellinzona und Chiasso.

Bild: Strom/Infel

CLEUSON-DIXENCE EXTENSION SCHEME BIEUDRON POWER PLANT, SWITZERLAND

Three 423 MW five-jet Pelton turbine generators - maximum gross head 1883 m.

The Cleuson-Dixence extension is a high head hydroelectric project in Valais, Switzerland. The project has an installed capacity of 1,290 MW, is one of the largest hydroelectric projects in the world and is a landmark in terms of civil engineering and equipment.

The existing Grande Dixence dam impounds a reservoir which represents 100,000 or 25% of all hydro energy stored in Switzerland. The scheme, built in the 1970s, has more than twenty high altitude water intakes, advection tunnels totaling about 102 km and five pumping stations. The Grande Dixence gravity concrete dam will set a world record with its height of 285 m, having the 700,000 m³ capacity of the three existing gravity dams of Crémades, Frenay and Hérémence in Switzerland.

The main objective of the Grande Dixence extension project is to increase capacity to 2,580 MW by installing a new 1,290 MW powerhouse. The plant will be the largest of its kind in Switzerland.

The plant owner is the regional utility Energie de l'ouest Suisse (EOS), an equity shareholder together with the Grande Dixence company, whose administrators are EOS and other large public utilities: SAZ Energie, Energie HPI and HEP. The Cleuson-Dixence extension was set-up by EOS to manage the engineering and construction of the project.

The Cleuson-Dixence project includes:

- A new water intake in the existing gravity dam.
- A fixed steel canal (3.5 km long) with a final diameter of 4.65 m with internal water pressure of 27 bar.
- An inclined steel shaft for the power house with a slope of 15.24 m over its more than 1 km length.
- An underground power cable with three 423 MW five jet vertical Pelton units.

The civil engineering works (180,000 m³) represents a new world record for the unit output and allows extension to be achieved in civil engineering, representing equipment, sub-stations and power lines.

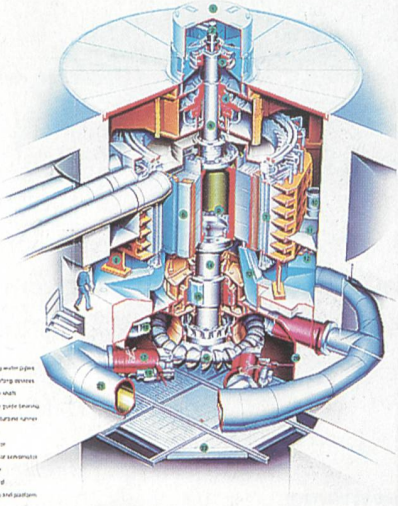
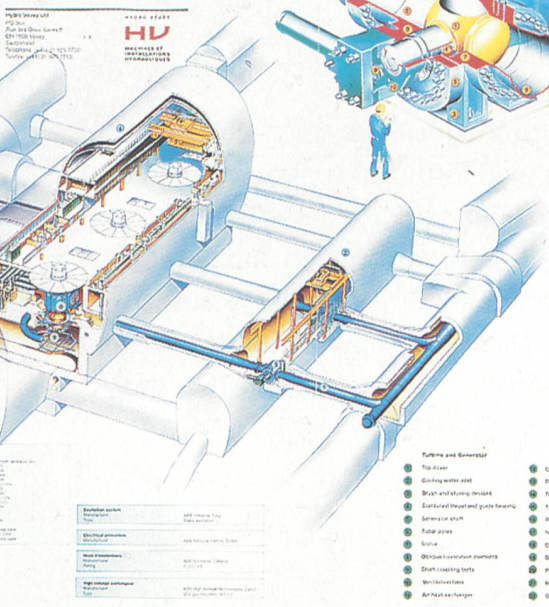
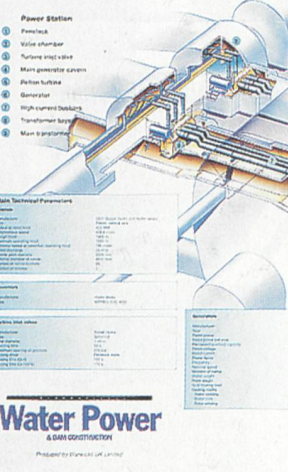
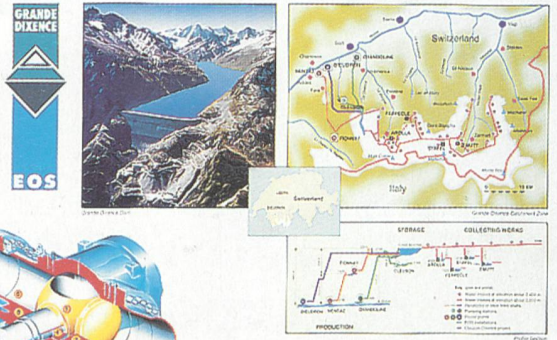
It also results in two other world records:

- A peak power capacity of the Pelton units of 423 MW.
- A historical record of 100% availability for 34,000 h for the five generators.

Site works began in summer 1992 with the first two generating units scheduled for operation in autumn 1996.

Total investment of 1,200 million CHF (1,200 million Euro).

- ABB Power Generation Ltd
 PO Box 214
 CH-2002 Yverdon
 Switzerland
 Telephone: +41 26 321 1000
 Telex: 441 328 430
 Fax: +41 26 321 1000
- SULZER Hydro
 CH-8600 Winterthur
 Switzerland
 Telephone: +41 52 729 2533
 Telex: 41 272 217
- HP
 PO Box 100
 CH-1001 St. Gallen
 Switzerland
 Telephone: +41 71 222 1000
 Telex: 41 222 1000
- EOS
 PO Box 100
 CH-1001 St. Gallen
 Switzerland
 Telephone: +41 71 222 1000
 Telex: 41 222 1000
- Direct Valve
- 1 Valve rotor with four nozzles
 - 2 Valve body casing part
 - 3 Valve body crown
 - 4 Guide bearings
 - 5 Equipped reversible connection pipe
 - 6 Mainframe set
 - 7 Generator set
 - 8 Horizontal
 - 9 Horizontal



Ein Drittel der Stromproduktion

Die Winterstromversorgung der Schweiz hängt wesentlich von den rund 100 grösseren Speicherkraftwerken in den Alpen ab.

Über ein Drittel des Schweizer Stroms wird dabei jährlich produziert. Zu diesen Anlagen gehören auch rund 25 Stauwerke mit einer Höhe von über 100 Metern. Grande Dixence, die höchste unter ihnen, erreicht 285 Meter.

Zu den höchsten Staumauern der Welt gehören auch Mauvoisin (250 m) und Diga di Contra/Verzasca (220 m).

Obwohl Stauseen auch beliebte Ausflugsziele sind, können neue Projekte aufgrund von Einsparungen, Verzögerungen oder aus wirtschaftlichen Gründen nur noch schwer realisiert werden.

40 Mio. m³ Material

Knapp 40 Millionen Kubikmeter trägt das Beton- und Schüttvolumen dieser 25 höchsten Anlagen, was einem Würfel mit einer Kantenlänge von 340 Metern entspricht. Darunter kann man sich auch rund 33.000 mit Material gefüllte Einfamilienhäuser oder alle Wohngebäude der Stadt Lausanne vorstellen.

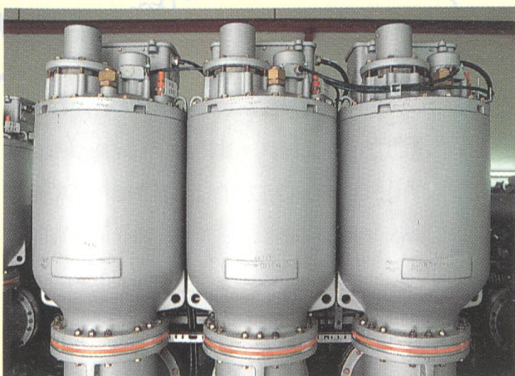
Poster Bieudron
 (aus der Publikation «Water Power & Dam Construction, Format 68 x 98 cm)
 Bestellungen an André Schäppi,
 Sulzer Hydro (Fax 01 278 28 19 oder
 andre.schaepi@sulzer.ch)

24 000 Mio. m³ Wasser

Die für die Stromproduktion nutzbare gespeicherte Wassermenge erreicht 24.000 Millionen Kubikmeter und ist mit dem Inhalt des Walensees vergleichbar. Diese Wassermenge ist rund sieben Mal grösser als das Mauervolumen, das für ihre Rückhaltung aufgewendet werden muss. Das günstige Verhältnis zwischen Ressourceneinsatz (Mauer) und gespeichertem Strom (Wasser) wird durch den hohen Wirkungsgrad der Turbinen von über 90% zur jederzeitigen Produktion des Stroms zusätzlich unterstrichen.

Ausser der direkten Speicherung von Wasserkraft durch natürliche Zuflüsse (Regen- und Schmelzwasser) in den Stauseen kann Wasser auch in Staubekken hochgepumpt werden. Dabei unterscheidet man Umwälz-Pumpspeicherung und Saison-Pumpspeicherung.

MGC Moser-Glaser & Co. AG ist als traditionsreiches Familienunternehmen seit 1914 in der Energietechnik tätig. Langjährige Erfahrung zeichnen MGC als kompetenten Hersteller und Anbieter qualitativ hochstehender Produkte und Leistungen aus. In eigenen Labors werden Prüfungen nach internationalen Normen durchgeführt. Das MGC Engineering umfasst Anlagenkonzeptionen, Optimierungsstudien sowie Montage- und Betriebsanleitungen. Erfahrenes Personal garantiert zuverlässige Montage-, Inbetriebsetzungs-, Prüfungs- und Inspektionsarbeiten. Mit einem nach ISO 9001 zertifizierten Qualitätsmanagementsystem bietet **MGC Moser-Glaser & Co. AG** Gewähr für Zuverlässigkeit.



Epoxidharzisierte Strom- und Spannungswandler

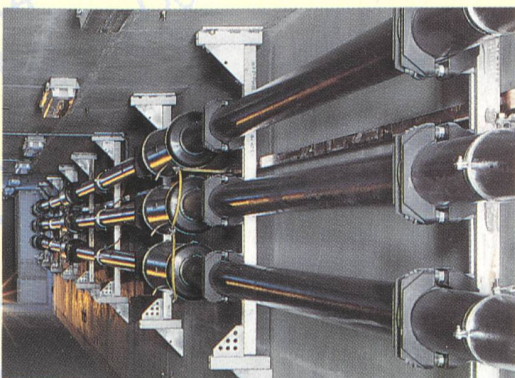
bis 72.5 kV

SF₆-isolierte Messwandler GASCOIL®

bis 245 kV zum Anbau an kompakte Schaltanlagen (GIS) sowie für autonome Anwendung

Feststoffisolierte Hochspannungswandler

für Schutz- und Messzwecke



Giessharzisierte Durchführungen und Schienensysteme DURESCA®

bis 245 kV und 8 kA

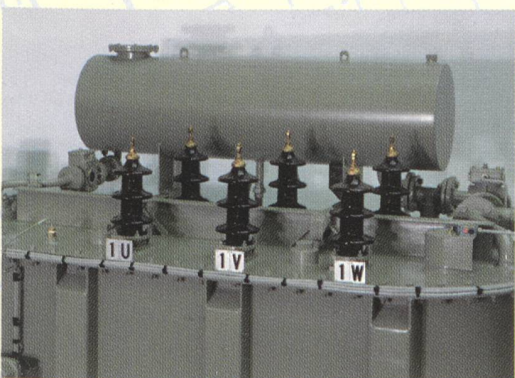
Teilisierte Stromschienen TIRESKA®

für Innenraum- und Freiluftaufstellung

bis 36 kV und 3150 A

SF₆-isolierte Stromschienensysteme GASLINK®

bis 40.5 kV und 3150 A



Epoxidharzisierte Transformatoren

bis 36 kV und 5000 kVA

Ölisierte Transformatoren

bis 170 kV und 50 MVA für den Einsatz als Maschinen-, Eigenbedarfs-, Regulier- und Verteiltransformatoren

Spezialtransformatoren

SF₆-isolierte Prüftransformatoren bis 500 kV, Transformatoren zur Speisung von Resonanz-Prüfanlagen, Tonfrequenz-, Erdungs- & "Pulse Step Modulator"-Transformatoren.

MGC
MOSER-GLASER

MGC Moser-Glaser & Co. AG
Energie- und Plasmatechnik
Hofackerstrasse 24
CH - 4132 Muttenz / Schweiz

Telefon ++ 41 61 - 467 61 11
Telefax ++ 41 61 - 467 63 11
Internet: www.mgc.ch
Email: 101660.3151@compuserve.com

